

Nuevo León, un nuevo destino de la migración indígena

Séverine Durin¹

Se acostumbra pensar que Nuevo León es un estado sin población indígena. Es un hecho que en Nuevo León las poblaciones nativas han sido definitivamente exterminadas, sin embargo, los indígenas no sólo son un pasado extinguido, o bien una realidad lejana, chiapaneca o oaxaqueña, son un presente y una realidad nuevoleonesa. La Zona Metropolitana de Monterrey (ZMM) se ha convertido, desde hace por lo menos quince años, en una zona urbana receptora de población indígena.

A continuación presentaré las cifras arrojadas por los dos últimos censos de población (1990; 2000) y observaremos que tanto a nivel regional como a nivel local, la tendencia de la migración indígena hacia los estados del Noreste ha ido a la alza. Luego, con base en los cifras correspondientes al estado de Nuevo León, y en particular a la ZMM, enfatizaré el hecho de que se trata de una migración mayormente urbana. Otra característica importante es que existe una sobre representación de las mujeres indígenas entre la población migrante. Finalmente, reportaré cuáles son los asentamientos urbanos conocidos y enfatizaré que se trata de una población heterogénea, mal conocida, y que sería preciso ubicarla con más claridad.

Presencia de los indígenas en las entidades federativas del Noreste reportada en los últimos censos de población (1990-2000)

En la zona noreste del país, es decir, en las entidades federativas de Nuevo León, Tamaulipas y Coahuila, en 1990 ha sido estimado en 20,791 el número de personas hablantes de alguna lengua indígena. En los diez años siguientes, esa misma población fue estimada en 23,989

personas en 1995 y en 25,320 en 1997, notándose una fuerte alza en los últimos tres años de esta década. En el 2000, fueron censadas 44,464 personas hablantes de alguna lengua indígena, es decir, la población ha sido multiplicada por 2,14 en diez años.

Es preciso mencionar que en Tamaulipas una gran parte de esa población se concentra en ciudades fronterizas como Reynosa y Matamoros, ciudades que constituyen polos de atracción de la migración internacional.

Tabla 1:

Población total y población indígena estimada en las entidades federativas del Noreste (1990-1997)

	1990			1995			1997
Estados	Población total	Población Indígena Estimada	%	Población total	Población Indígena Estimada	%	Población Indígena Estimada
COAHUILA	1,972,340	4,514	0.23	2,173,775	5,208	0.24	5,497
NUEVO LEON	3,098,736	5,783	0.19	3,550,114	6,673	0.19	7,043
TAMAULIPAS	2,249,581	10,494	0.47	2,527,328	12,108	0.48	12,780
TOTAL		20,791			23,989		25,320

Fuentes: INEGI, XI Censo General de Población y Vivienda, 1990, México.

INEGI, Conteo de Población y Vivienda, 1995.

INI, Indicadores Socioeconómicos de los Pueblos Indígenas de México, 1993.

Luz Maria Valdés, Los Indios en los Censos de Población, México, UNAM, 1996.

Tabla 2:

Hablantes de alguna lengua indígena en la región Noreste en el 2000

	Nuevo León			Coahuila			Tamaulipas		
	Hombres	Mujeres	Total	Hombres	Mujeres	Total	Hombres	Mujeres	Total
5 años y más	6,962	8,484	15,446	1,834	1,198	3,032	8,744	8,374	17,118
Menores de 5 años	1,739	1,688	3,427	398	355	753	2,390	2,298	4,688
Total			18,873			3,785			21,806

Fuentes: INEGI, XII Censo de Población y Vivienda, México.

Los Indígenas en Nuevo León y en la ZMM: un panorama

En la entidad federativa de Nuevo León fueron censadas 5,783 personas hablantes de alguna lengua indígena en 1990, número que incrementó hasta 6,673 en 1995 y 7,043 en 1997. En el 2000, se registraron 18,873 personas en el censo del INEGI. Comparado con 1990, la población ha sido multiplicada por 3,26.

Tabla 3:
Hablantes de Lengua Indígena en Nuevo León en el 2000

Edad	Hombres	Mujeres	Total
Mayores de 5 años	6,962	8,484	15,446
Niños 0 - 4 años	1,739	1,688	18,873

Fuentes: INEGI, XII Censo de Población y Vivienda, México

En la Zona Metropolitana de Monterrey se han registrado en el 2000 15,446 personas mayores de 5 años, cuya primera característica es presentar una sobre representación de las mujeres (8,484 mujeres por 6,962 hombres). Por ello, es preciso preguntarnos primero, si ¿esa sobre representación de la población indígena femenina se relaciona con la fuerte demanda de empleadas domésticas en la ZMM? Y segundo, si esa migración de las mujeres a la ZMM ¿se combina con una migración masculina a los EEUU?

A esa población de mayores de cinco años, hay que agregarle la de los 3,427 menores de cinco años cuyos padres (por lo menos uno) habla alguna lengua indígena. Registrados en el 2000, parte de ellos se encuentran ahora en edad de entrar en la primaria, o bien, ya han empezado a cursar la primaria. Se trata entonces de una población a la que le corresponde recibir una educación bilingüe, y aún mejor, intercultural².

Los asentamientos de los indígenas en Nuevo León son principalmente urbanos ya que 13,785 de los 15,446 mayores de cinco años se encuentran en la ZMM³. Los municipios de Monterrey, San Pedro y Guadalupe son, por orden de importancia, los que más indígenas reciben.

Tabla 4:
Hablantes de alguna lengua indígena mayores de cinco años en la ZMM en el 2000

Municipios	Total
Monterrey	5,998
San Pedro	1,925
Guadalupe	1,790
Gral. Escobedo	1,065

Apodaca	998
San Nicolás	795
Santa Catarina	762
Cd. Benito Juárez	452
TOTAL	13,785

En Nuevo León han sido registradas 56 lenguas indígenas. Las más habladas en la entidad son el Náhuatl⁴ y el Huasteco. Además, existe una fuerte representación de los hablantes de lenguas Otomí así como originarias de Oaxaca (Mazahua, Zapoteco, Mixteco, Mixe), hablantes cuyos grupos tienen una fuerte tradición migratoria.

Tabla 5

Hablantes de alguna lengua indígena mayores de cinco años en el 2000⁵

Lengua Indígena	Total
Náhuatl	8,308
Huasteco	2,457
Otomí	1,169
Zapoteco	619
Mixteco	442
Mazahua	312
Totonaca	275
Maya	225
Purépecha	160
Tarahumara	131
Mixe	110

Estos datos evidencian que la ZMM es receptora de población indígena y que durante los últimos años, la migración interna hacia la ZMM ha aumentado de manera considerable. Alcanzó un crecimiento mayor al 300% en diez años (1990-2000).

Sin embargo, las poblaciones indígenas que radican en la ZMM, o bien que emigran temporalmente, son más numerosas que lo que reportan los censos del INEGI. En efecto, a

pesar de los esfuerzos realizados por el INEGI en los últimos diez años para contar de la mejor manera posible a los indígenas, por ejemplo al decidir censar a los hijos cuyo padres (por lo menos uno de ellos) son hablantes de lenguas indígenas, los censos de población siempre subestiman el número verdadero de indígenas. Las razones son múltiples así como las responsabilidades. Los mismos indígenas suelen negar su identidad étnica a la hora de ser censados por la sencilla razón de que quieren evitar sufrir discriminación. También, colonias enteras no son censadas. Así mismo, las poblaciones que migran de forma temporal, por ejemplo los Huicholes, no son reportados en los censos de población.

Ubicación y desubicación: ¿qué tanto sabemos acerca de esta población heterogénea?

¿Dónde se ubican los “hablantes de alguna lengua indígena” reportados por los censos? Gracias a los trabajos de promotoras culturales e investigadores que se encuentran laborando en barrios que cuentan con poblaciones indígenas, se sabe dónde radican algunos de ellos.

En Villa de Juárez se encuentran asentados Mixtecos⁶ así como algunas familias Nahuas, recientemente reubicadas desde el Río la Silla, Municipio de Monterrey⁷. Varias familias Otomíes⁸ se encuentran en la Unidad Modelo y en la Colonia Genaro Vásquez. Indígenas Huicholes, quienes migran de forma temporal para vender sus artesanías en parques públicos y ferias, rentan cuartos en diferentes áreas de la ZMM⁹.

¿Qué pasa con los otros “hablantes”, por ejemplo los hablantes de Huasteco, cuyo número llegó a 2,457 en el 2000? Según datos del Departamento de Educación Indígena en el Estado de Nuevo León, varios se encontrarían en el municipio de Escobedo. Sin embargo, los censos reportan hablantes de Huasteco en todos los municipios de la ZMM.

En conclusión, existe un gran desconocimiento de los lugares donde se ubican las diversas poblaciones indígenas que han sido censadas en la ZMM. Además, a diferencia de los Otomíes y de los Mixtecos quienes viven agrupados en sus barrios, el hecho de no tener identificado los asentamientos de los hablantes de Huasteco y de Náhuatl evidencia que es más probable que se encuentren dispersos entre varias colonias.

A manera de conclusión

Aunque en el 2000 la población indígena seguía representando un porcentaje bastante bajo de la población total del estado de Nuevo León (0,8%), hubo una alza muy importante de la

migración de origen indígena a la ZMM durante la década pasada y, en especial, entre el 1997 y el 2000.

Se conocen algunos asentamientos, en especial, cuando se trata de familias que se asentaron en una misma colonia. Sin embargo, se desconoce la localización de una gran parte de esa población indígena.

De ahí se plantea la necesidad de ubicar a esas poblaciones, conocer cuáles son las actividades laborales que desempeñan, las instituciones y actores locales con quienes están vinculadas, con el fin de conocer su problemática específica para que las acciones que se podrían emprender se funden en sus verdaderas necesidades.

Notas

1 Séverine Durin es Doctora en Antropología por la Université de Paris 3 – Sorbonne Nouvelle. Actualmente, colabora en el Programa Noreste del Centro de Investigaciones y Estudios Superiores de Antropología Social (CIESAS) con sede en Saltillo, Coahuila.

2 En Nuevo León, la Secretaría de Educación Pública cuenta con un Departamento de Educación Indígena (DEI) desde 1998. En la primera mitad del año 2003, inició una campaña de reclutamiento de profesores bilingües con el propósito de que iniciaran labores en algunas escuelas primarias a partir de agosto. Han logrado reclutar profesores bilingües de origen Nahuatl y Mixteco. Comunicación personal con Jesús Arturo Alemán, DEI.

3 La única localidad que no pertenece a la ZMM, y que cuenta con un número importante de Hablantes de Lengua Indígena (HLI), es Cadereyta con 587 HLI mayores de cinco años. Ahí, la lengua indígena más hablada es el zapoteco (240 HLI), lo cual constituye una diferencia notable con los municipios de la ZMM donde la lengua indígena más hablada es el Náhuatl.

4 Es preciso recordar que los hablantes de Náhuatl no son exclusivamente Nahuas sino que varios grupos indígenas hablan esta lengua.

5 Sólo se presentan ahí los grupos de hablantes de alguna lengua indígena cuyo grupo supera los cien individuos.

6 Wendolín Rodríguez y Nicté-ha Dzib, Promotoras culturales del CONARTE.

7 Carmen Farías, Antropóloga del Univeristario Panamericano.

8 Olimpia Farfán, Ismael Fernández y Jorge Castillo, investigadores del INAH Nuevo León.

9 Séverine Durin, Programa Noreste del CIESAS.

Referencias bibliográficas

INEGI

1990 XI Censo de Población y Vivienda, México

1995 Conteo de Población y Vivienda, México

2000 XII Censo de Población y Vivienda, México

INI

1993 Indicadores socioeconómicos de los Pueblos Indígenas de México, México

2003 Indicadores socioeconómicos de los Pueblos Indígenas de México, 2002, Serrano Enrique, Embriz Arnulfo & Fernández Patricia (Coords.), INI, SEDESOL, Oficina de Representación para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas, CONAPO, PNUD, México.

Valdés, Luz María

1996 Los Indios en los Censos de Población, México, UNAM.